



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五十二三三一九一

一九八二年一月十日

星期日

目錄

社署副署長促提高青年中心吸引力	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第一頁
七一年之前出廠私家車驗車計劃	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第三頁
西貢老人獲家居清潔服務	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第四頁
新界積極展開滅蚊運動	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第四頁
心理健康書簽設計賽	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
元朗市場四枱位公開競投	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
學生保健計劃受歡迎	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
渣華道臨時交通措施	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第八頁
郊野公園新紀念徽章發售	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第九頁
元朗將開設第二個年宵市場	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十頁

副社會福利署長敦促
提高青年中心吸引力

社會福利署副署長陳方安生女士表示必須不遺餘力去使本港的全部青少年中心，具有吸引各階層青少年的能力。

陳女士今日（星期日）主持海陸軍人家辦理的灣仔循道衛理青年中心正式開幕禮時說，不單祇要透過改善各中心的外貌，來使它們具有吸引力，還有更重要的是透過連續不斷的努力，提供富有想像力，安排妥善及切合服務對象的青少年需要的活動計劃。

她說，培養青少年成為獨立而有責任心的市民，使他們對自己和對本身原則具有信心、和隨時對境遇不如他們的人加以援助，實屬一項有助於建設一個健康及有同情心的社會的可靠途徑。

陳女士說，香港的青少年處身於過份擠逼和物質主義的環境中，因而面對着差不多無與倫比的壓力和誘惑。

在他們成長過程中存在的危機，因他們信仰追求金錢和物質而塑造出來，比較因信仰個人成就和關係的重要而塑造出來者為尤多，而且這些危機是真實的。

陳女士說，根據這種經驗，社會福利署深知需要修改其青年及社區工作方面的政策，務使今日的更成熟和教青水準更高的青年人，為青年中心所吸引，並且對青年中心所提供的活動有真正興趣和受到激發。

談及循道衛理青年中心時，陳女士說，這所青年中心於一九七九年初開始籌辦，並於去年二月啓用，使全港使用中的青年中心總數增至一百一十七個。

由於獲得社會福利署支持及馬會的資助，該中心開辦順利。

中心現有青年會員約六百名，已經組成多個興趣小組及舉辦過多項活動。

陳女士宣佈，由本月份開始，該中心的經常費獲得政府資助。

陳女士讚揚海陸軍人之家以基督精神提供服務，照顧關懷其他人士，使軍人之家成爲灣仔區內一個有價值的機構。

她說，最令人感到滿意的是海陸軍人之家正注視未來的工作和注視它在促進社區福利工作方面所繼續擔當的角色。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

編輯注意：

陳女士演詞全文（英文），可在政府新聞處新聞編發室取用。

七一年之前出廠私家車領行車證必須驗車合格。運輸署今日（星期日）提醒駕車人士，所有在一九七一年一月一日之前出廠之私家車，在領取新車輛行車證前，必需備有檢驗汽車機械及格證明書。該署之九龍灣驗車中心將由一九八二年二月一日起開始辦理簽發此等證明書的驗車工作。

見，該署已給予車主四個月預備期。爲使車主有充份時間維修車輛，使之符合檢驗標準起見，該署已給予車主四個月預備期。

運輸署發言人說：「換句話說，由一九八二年二月一日起，在一九七一年一月一日前出廠之私家車，如無運輸署簽發之檢驗汽車機械及格證明書，將不獲簽發一九八二年五月三十一日後生效之車輛行車證。」

他說：「在新行車證生效前四個月內簽發之及格證明書，方爲有效。」

他指出，以後每次換領新車輛行車證，均需備有新簽發之及格證明書。

每次驗車之費用爲六十元。

發言人說，預約驗車表格可向運輸署牌照部辦事處及各驗車中心索取。需查詢有關問題者可致電三—七五九七五〇五。

他說，該署將於短期內發出一份解釋該驗車計劃詳情的冊子。

西貢老人獲家居清潔服務

西貢區內三百位老人，將獲得義工為他們打掃居住地，來迎接農曆新年。

是項服務為上月開始舉行的敬老節活動之一，是由社會福利署西貢社區及青年事務處統籌，並由區內中學生協助。

四十六名志願工作者將協助清理及打掃三十五名獨居老人的住所及三間老人院。

除家居清潔服務外，在敬老節期間所舉辦的活動有老人宴、健康檢查、戶外活動、電影欣賞及綜合表演。

現時，西貢區約有二千名年七十歲或以上的居民。

新界積極展開滅蚊運動

新界各新市鎮及鄉村地區現正積極展開一項大規模的預防瘧蚊滋生運動。

新界市政署發言人表示，為了有效地預防瘧疾發生，該署現已於各分區辦事處成立九個工作隊，撲滅瘧蚊。

新界市政署現已派出一百多名防治蟲鼠組工作人員，分別前往新界各處可能滋生瘧蚊的河道及溪澗，以及最近曾經發現瘧蚊出沒的地點進行工作，希望在瘧疾最容易傳染的季節來臨之前，盡量爭取時間，將瘧蚊撲滅。

每組撲滅瘧蚊的工作人員，帶備所需噴射器、殺蚊藥水、除草及用來移動石頭的工具，出發前往各處偏僻地點，有時更要攀登山嶺及穿越草叢，然後才能到達一些容易滋生瘧蚊的溪澗，跟着便在清水上面噴射一層滅蚊油，以防止瘧蚊滋生及繁殖。

噴射殺蚊葯水的工作亦分別在各處河道、溝渠及耕地上進行。影響河水流通的野草或亂石，亦會被除去，使河水恢復正常流通。

發言人指出，撲滅瘧蚊的工作十分困難，工作人員很多時都要花費整日時間，攀登陡峭的山坡才能到達工作地點。

同時，發言人呼籲所有旅遊人士，在郊外飲用溪水時宜特別提高警惕，並且更要注意瘧蚊的出沒。

除了瘧蚊外，一般蚊蟲亦會侵擾市民。為配合現正積極展開的清潔香港運動，新界各新市鎮亦分別推行一項滅蚊運動，消除所有容易滋生蚊蟲的地點。因為蚊蟲只會在污水中繁殖，最有效的應付方法就是不要讓污水積存。

發言人因此呼籲村民及新市鎮居民，努力保持環境衛生清潔，切勿讓污水積存於居所附近。同時，建築公司負責人亦被警告，應注意其建築地盤清潔，切勿讓污水積存，成為蚊蟲滋生之所，否則將會遭受檢控。

發言人並希望市民能夠趁著歲晚在家中進行大掃除之時，將所有無用的鐵罐及玻璃樽等物棄置，不要放置於空曠地方，並且保持居室內外環境清潔，以免蚊蠅滋擾。

編輯注意：

新界市政署防治蟲鼠組工作人員，在葵涌一處溪澗展開撲滅瘧蚊工作的新聞照片現已製妥，請派員到政府新聞處新聞編發室取用。

心理健康書簽設計比賽

醫務衛生處與黃大仙區議會於本月合辦心理健康書簽設計比賽，歡迎黃大仙區內居民參加。

此項比賽目的在於鼓勵區內居民關注心理衛生及培養心理健康。

比賽分兩組進行，區內十七歲或以下的居民，可參加初級組，而高級組是為十八歲或以上的居民而設。

每組各設獎項五個。冠、亞、季軍各一名，分別可獲價值六百元、四百元、二百元書券及獎座一個。另設優異獎兩名。

書簽的設計，面積以不超過十七厘米乘七厘米為限，內容主要表達心理健康運動標語「天生我才必有用，樂天做人最輕鬆，萬事不妨放開懷，身心健康樂其中」。參賽者可自由利用散文、詩歌、圖畫或其他形式，顯示主題。

參賽作品應註有設計者姓名、年齡、地址、電話，並於本月（一月）三十日前交回新蒲崗政府合署黃大仙民政處，或九龍醫院醫務衛生處九龍分區辦事處。

優異作品將於二月十六至十九日，在黃大仙社區中心舉行的心理健康展覽會展出。

元朗擊壤路熟食市場 四枱位週三公開競投

元朗擊壤路熟食市場將有四個枱位公開招商投標承租。

新界市政署發言人今日說，熟食行業經營人士可於本星期三（十三日）上午十時在元朗安寧路屏山鄉事委員會辦事處競投該等枱位。每個枱位面積約十八點五平方米，每月底租為一千八百七十五元。

他說，參加競投人士須為年滿二十一歲之本港居民，並須攜帶其本人身份證及近照五張到場競投。競投人士出價被接納而獲得配給枱位後，即須繳付相等於一個月租值之按金，而每月租金將由本年二月一日起計。

此外，承租人尚須簽署一份為期三年之租約，租約期滿時，承租人可依照新界市政署署長所批准的條件及租金續約三年。

有意競投者如有任何疑問，可於辦公時間內致電〇一七九二二六一內綫一一二，向元朗市政辦事處小販及街市組查詢。

學生保健計劃受歡迎 參加學童人數續增加

學生保健計劃日受歡迎，參加計劃的學童每年均有增加。現時參加計劃中的學生差不多達廿三萬人，與一年前的十九萬二千人比較，增加幾達百分之十九。

學生保健服務委員會發言人指出，人數逐年增加，足以反映學校校長及家長愈來愈關心學童的健康，及認識到保健服務對學童的好處。

發言人表示，這項保健計劃是由學童自願參加的，由政府給予甚大的補助。這項計劃，目的是為小學一年級至中學三年級學生，提供收費低廉的保健服務。

任中... 按照這項計劃，學童每年只付五元，便可隨時參加保健計劃。由參加之日起計，一年內免費獲得私家醫生診治。次數不限。目前，已有約二百位私家醫生參加計劃，每年付出五十元的補助。而政府為每名參加的學童，每年補助一百萬元。政府在一九八〇至八一財政年度中，所發出的補助額為六百萬元。由於參加計劃的學童人數及政府補助額均增加，預料本財政年度政府將支出逾一千一百萬元。

渣華道臨時交通措施
運輸署宣佈：北角渣華道近健康西街交界處一段，將由星期二（十一月十二日）晚上十時起至翌（星期三）晨六時止，暫禁車輛來往，以方便港島東區走廊的建築工程。

屆時，西行車輛將改經健康東街及英皇道，而東行車輛可改用電照街及英皇道。同時，沿渣華道東行之車輛，將准許右轉入電照街南行。

駕車人士希留意該處的交通標誌。
十一月十二日

郊野公園新紀念徽章發售

另一套爲四個郊野公園而設計的新紀念徽章，現已公開發售。

新徽章分別爲新界之金山、馬鞍山及獅子山，和香港之大潭郊野公園而設計。

這些精美的徽章每個售價一元五角。市民可向九龍廣東道政府合署十三樓漁農處總部及港島郵政總局大廈地下政府刊物銷售處購買。

此外，該四個郊野公園鄰近之城門、香港仔及清水灣三處郊野公園之食物售賣亭亦有這些徽章出售。

該些由郊野公園管理局推出之徽章最適合配襯日常便服，尤其是粗綫條衣物。徽章更可縫在背囊上，或作爲熱愛遠足者之收藏品。

徽章上之圖案皆爲各郊野公園最著名之特色。

大潭郊野公園徽章之圖案爲該區之水塘。

獅子山郊野公園徽章圖案自然爲獅子山之輪廓，而馬鞍山郊野公園徽章圖案則取材於該山峰之馬鞍形狀。

金山郊野公園徽章則繡有兩隻長尾猴。

郊野公園管理局發言人稱，由於首批四款郊野公園徽章甚受歡迎，預料市民購買新徽章亦將十分踴躍。

首批之徽章是爲船灣淡水湖、大嶼山、西貢郊野公園和麥理浩徑設計。

現仍有少量之首批徽章可供購買。市民可到漁農處及政府刊物銷售處選購。

編輯注意：一幅有關四款新的郊野公園紀念章圖片，將

於今日置於政府新聞處新聞編發室備取。

元朗第二、年宵市場攤位

今年元朗將開設第二個年宵市場，以便花農可以在歲晚前推銷年花。

在政府與合益農產品市場公司聯合安排下，該年宵市場，將於本月十八日至廿五日，在元朗鷄地之農產品市場內開設。

年宵市場的七十個濕貨攤位，定於星期三（一月十三日）上午十一時，在元朗安寧路屏山鄉事委員會辦事處內舉行公開競投。每一攤位之底價為五十元。